About the effects of methyl alcohol

By Carla Egg

Schweizerische Medizinische Wochenschrift, 57, 5, 1927

Since attention has been drawn to the strong and almost disastrous toxicity of MeOH 25 years ago, one might have hoped that related intoxications could be prevented. Unfortunately that is not the case: There have been numerous intoxications in Westfalen [county in Germany] only a few months ago, some even fatal. These poisonings can be related without doubt to the consumption of brandy/spirit containing methanol. Again, it is shocking to see how little methanol can be toxic: One woman died in Muenster, Westfalen, after having drunk 6 schnapps with a methanol content of 20vol%. That means that only 30 to 40g of methanol caused the death of a otherwise healthy woman.

Hence, the toxicity of methanol is even greater than assumed previously. This gives rise to questioning the very reason for methanol's toxicity. Even an experienced toxicologist like *Gadamer* assumed that the toxicity was due to impurities.

This assumption has essentially been proved to be wrong on the basis of toxicological experiments with animals. The severe series of intoxications in Hamburg in 1922 was caused by almost pure methanol from America.

It has been suggested that the toxicity of methyl alcohol results from the metabolism of methyl alcohol in the body to formic acid. There is no doubt about the toxicity of formic acid which is barely combustible. Still, results from experiments with animals are contradictory to the assumption that methyl alcohol needs to be oxidized first to be toxic. That is mainly because methanol poisoning is not a typical acid poisoning not to mention a formic acid poisoning. It has not been possible to prove a sufficiently high transformation of methyl alcohol to formic acid, either. Additionally, assuming a formic acid poisoning therapeutic attempts, like utilization of sodium bicarbonate, have failed to successfully save lives.

Actually most salts of formic acid are non toxic and the acid itself is not a strong acid. With the dissociation constant of 2.05 exp 10^{-4} it is even less acidic than malic acid (4 exp 10^{-4}) or tartaric acid (9.7 exp 10^{-4}). Experiments performed in our laboratory showed that the juices of sour apples and lemons are much more acidic. Thus, the acidity of formic acid does not explain the toxicity of methyl alcohol. Recently *F. Leuthhardt* explored the acidity of different fruits. It is interesting to compare his figures with those relevant to this study. The amount of acid that may result from conversion of the possibly lethal amount of 8 g methanol equals approximately that of malic or tartaric acid contained in 400mL grape juice. Taking

into account the buffering properties of grape juice one would have to drink approximately 3.7L to get an equivalent of the maximal proton concentration derived from 8 g methanol. It is very likely that this amount has been consumed without leading to death. Also it has to be considered that the oxidation of methanol to formic acid would neither be complete nor very fast.

If the crucial point is not the proton concentration (formic acid can just be described as a medium strong acid) it may be related to the fact, that formic acid is hardly combustible and thus acts rather as an inorganic acid. I believe that this is the most important point for its toxicity. Methyl alcohol belongs to the group of compounds with just one carbon atom. These compounds like formaldehyde or formic acid have in common that they are very slowly oxidized in animal metabolism. Methyl alcohol is a poison as is ethyl alcohol with seemingly less harmful, though much more dangerous, toxicity. It is seemingly less harmful because of its less intense narcotic effect (*Fuehner*) and effects on the heart (*Spiro*) in comparison to ethanol. It is well known that the narcotic effects of an alcohol increase with the number of carbon atoms (*Richardson's Rule*). That is why methyl alcohol is a weaker narcotic than ethyl alcohol. Perhaps the woman who died after having consumed 6 methanol containing schnapps would have become inebriated sooner and thus stopped earlier if the drinks had contained pure ethanol with no methanol. It is exactly the low acute toxicity of methyl alcohol that makes it so dangerous (similarly the danger of CO poisoning is that the gas is odorless and thus defensive reactions of the body are not triggered or too late).

Indeed all experiments confirm that methyl alcohol is slow to metabolize and that 48 h after death more than a third of the consumed alcohol is still traceable in the body. Methyl alcohol shares the property of an inorganic compound being hardly combustible and accumulates in the body like an organic compound. Since methyl alcohol will not be oxidized - according to *Pohl (Biochem. Zschr., 127,66)* hardly 0.5% of the supposedly toxic formic acid are formed - and thus no toxic products will be formed it is possibly the physico-chemical properties of methyl alcohol that account for its toxicity. Even more so since it circulates in higher concentrations in the body than other aliphatic alcohols. If methyl alcohol acts as a strong neurotoxin one has to consider the fact that it is a good solvent for phosphatides and steroids. This is well known for lecithin. For steroids it was recently found that almost 2g of cholesterol may be dissolved in methanol at 40°C. Even more important to me seems to be the following fact: Methyl alcohol contains a hydroxyl group and thus an oxygen with valence electrons. This is the reason why alcohols easily form complex salts with many substances. Many complex salts are known from methyl alcohol with inorganic metal compounds. It

crystallizes with sodium, magnesium, calcium, aluminum, copper, iron etc to form double salts. Knowing the significance of these elements for living animals, their fixation must be of tremendous consequence especially for fermentative processes. To confirm the assumption I investigated the effect of methyl alcohol on iron catalyzed oxidation processes. The fundamental significance of heavy metal catalysis (in particular the one of iron) has been described recently by *Warburg, Meyehof et al.*. I did find indeed that iron ions will be bound in a complex with methyl alcohol in such ways that it is incapable to catalyze typical oxidation processes. It seems that iron is bound in an easily reversible form which is of physiological interest for hydrocyanic acid poisoning. The oxidation of a number of compounds which are catalyzed by iron ions will be retarded or inhibited.

Guajak reaction:

The color of water with a drop of alcoholic Guajak solution and a droplet of diluted Fe(II) sulfate solution changes to blue after adding a drop of diluted H_2O_2 because of the oxidation of Guajak. Control samples containing methanol and ethanol respectively instead of water stay colorless.

Benzidine reaction:

The color of water to which an alcoholic solution of benzidine and diluted Fe(II) sulfate solution have been added changes to blue after addition of diluted H_2O_2 because of the oxidation of benzidine. No oxidation was observed when using methanol or ethanol instead of water or even a mixture of up to 75% water plus 25% alcohol. Using a mixture containing less than 25% alcohol only a slight change of color was observed with ethyl alcohol leading to faster reaction than methyl alcohol.

Indigo reaction:

The decolorization of indigo in water containing a bit of Fe(II) sulfate with H_2O_2 is retarded effectively by adding methanol or ethanol. In contrast to the benzidine reaction ethanol is the stronger inhibitor as can be seen from the results from the following experiments.

[Table with experimental details]

Phenol reaction:

A diluted solution of phenol containing Fe(II) sulfate changes its color to green after adding H_2O_2 (oxidation to catechol). The reaction is inhibited effectively by adding methanol or ethanol up to a ratio of only 0.1 alcohol and 0.9 of water. If less alcohol is used oxidation occurs. Again, the inhibitory effect of ethyl alcohol is higher than that of methyl alcohol. It seems possible that the inhibition of the described oxidations in alcohol solutions may be caused by the fact of alcohol being a solvent for benzidine, guajak and phenol. With water these substances would form a dispersion and Fe(II) could catalyze oxidation only after adsorption to this dispersed phase. That this does not have to be the case may be shown by experiments with aqueous solutions of benzidine hydrochloride.

[Table with experimental details]

Though oxidation is not completely inhibited by methyl alcohol or ethyl alcohol the important fact is that the oxidation step indicated by the blue color is skipped. This step is related to biological oxidations such as blood analysis of faces. According to these experiments inhibition of adsorption does not occur. Therefore the inhibition of oxidation can be inhibited by alcohol forming a complex with the otherwise catalytically active iron. Masking of heavy metal ions does not generally cause inhibition of catalytic activity as can be seen from the following example: An aqueous solution of phenylene diamine and α -naphtol will be readily oxidized by the atmospheric oxygen to form indophenol blue. E. Wenheimer interpreted this reaction as heavy metal catalysis. This reaction can be inhibited reversibly by adding hydrocyanic acid. Adding heavy metal salts resumes the reaction. Oxidation of a solution of α -naphtol and phenylene diamine is faster in the presence of copper than oxidation of a copper free solution. Oxidation will be increased even more by adding potassium cyanide. Interestingly, it depends on the order in which the ingredients are added. Increased reactivity can only be observed when adding potassium cyanide after addition of copper salts whereas a mixture of copper and potassium cyanide solutions has no increasing effect in aqueous solution of phenylene diamine and α -naphtol. Apart from this, the catalytic effect is only a temporary one. Applying ideal ratios and concentrations of the reagents

[Table with experimental details a) and b)]

the purple color of b) is more intense than the one of a) at first. After 30 seconds the intensity of a) increases and eventually exceeds the one of b). This may be explained as follows: Mixing copper and cyan ions yields a complex of less structured, thus high energy and with

strong catalytic properties. Over the time a more stable complex is formed that has lost its catalytic effect. This describes a general principal of chemical and physico-chemical reactivity of disordered systems that is important for biological processes (such as fermentation).

Similar effects as for metal cyanide catalysis are to be observed for the accelerated oxidation by copper and alcohol.

Methanol and ethanol on their own slightly inhibit the oxidation of the (copper free) phenylene diamine and α -naphtol mix. The alcohols increase both Cu and Cu/cyanide catalysis. Again, the order of ingredients is important as can be seen from the following experiments.

[Table with experimental details]

In 2a)+b) and 3a)+b) the intensities invert. The similarities of the reactivity of the two alcohols *in vitro* correspond to their similarities of their toxicological characteristics. The higher toxicity of the methyl compound is a result of its greater resistance against degradation. Methyl alcohol remains longer in the organism and in higher concentrations than ethyl alcohol. *Th. V. Fellenberg* (Bern, Switzerland) has repeatedly found high and toxicologically relevant amounts of methyl alcohol in fruit wine distillates, released during fermentation from pectins. It is thus important to easily identify methyl alcohol. I myself successfully applied the following method occasionally:

Identification of methyl alcohol in the presence of ethyl alcohol

Methanol and ethanol differ mainly in their property of residue formation with ammonium sulfate (*Spiro*, *1921*).

Shaking ethanol with the same volume of 22% ammonium sulfate solution (1:1) yields two separate phases; an aqueous at the bottom and an alcoholic water mix at the top. Immediate precipitation occurs when using methyl alcohol instead. Based on this behavior *E. Meurice* developed a method to identify methanol in ethanol (*Ch Zbl 1924, I, 519*). Still, fast and clear results are only obtained for \geq 5% methyl alcohol. The limit of detection may be shifted to concentrations as low as 1% methyl alcohol because of its property to aid emulsification of water in alcohol.

Combining and shaking solutions of 2mL ethanol and 2mL ethanol / 1% methanol respectively with 2mL 22% ammonium sulfate solution each results in fast and simultaneous

separation of phases/layers. The volume of the lower clear aqueous solution is approximately a quarter of the alcohol containing top one. Addition of 10 droplets of water (3 drops = 0.1mL) and subsequent shaking yields differences in separation of the phases: In the case of ethanol bigger droplets are formed which combine soon at the bottom in the aqueous phase. The separation of phases in the methyl alcohol containing mixture is retarded. This difference is more obvious after adding 12 droplets:

[...]

Using 76% alcohol instead of 95% no separation of phases can be observed (1 alcohol : 1 ammonium sulfate) when mixing one volume of alcohol and one volume ammonium sulfate solution. Whereas separation is achieved when applying a different ratio (2 alcohol : 1 ammonium sulfate solution)

Here, the differences of emulsification are most intense after adding 6 and 7 droplets. In the case of the methyl alcohol sample the 7th droplet usually led to the formation of emulsion.

When applying this method an alcoholic solution of the same specific weight as the sample has to be used for the control samples. To test alcoholic beverages alcohol has to be separated by distillation prior to analysis. Because of being hardly combustible and its tendency of forming complexes, methyl alcohol acts as an inorganic poison in the organism. It seems to be rational to regard methanol as such a toxin in therapy. Attempts to convert the alcohol into a non toxic compound seem to be hopeless. Therefore, the aim must be to accelerate its retarded elimination, seemingly by utilizing infusions of an alkaline salt solution with strong diuretic effects.

icht, seine Augen und seine Finger zu brauchen, zu hören und a stehnen, so steht er später in der Praxis hilflos da. Kann er Staltur, eine Luxation nur mit Hilfe des Röntgenbildes steigen. so wird er sich nicht verwundern dürfen.

sigen. so wird er sich nicht verwundern dürfen,
 sigen. so wird er sich nicht verwundern dürfen,
 kier Röntgenapparat stellt. Gerade weil wir in den Kliniken
 toboratoriumsmethoden ausarbeiten und prüfen, müssen wir
 dengewicht dem Studierenden zeigen, was er auch ohne
 den erkennen kann. Als der Arzt noch kein Laboratorium
 in Röntgenbild zu seiner Verfügung hatte, bildete er die
 den sittelburer Untersuchung und Beobachtung um so
 dus, Freilich haben wir besseres zu tun, als die schon er der Arzt darf aber trotzdem seine elementaren
 die Fähigkeiten uicht durch Nichtgebrauch ver-

ohn dann das Laboratorium benützt wird, so muß die Unter-aluß wirklich geben kann. Dazu gehört richtige Entnahme . Materials auf Grand einer klaren Fragestellung - also schon - stückes geistiger Arbeit - Orientierung des Laboratoriums ich Arzt über den besondern Zweck der Untersuchung Bich ein gut organisiertes Laboratorium Auf dem Gebiet Geganisation ist uns Amerika zweifellos überlegen. Der and piente, systematische Ausbau der Laboratoriumsdiagnostik. and ausgesprochensten in Rochester und Cleveland unter n Mayo's und unter Crile zum Ausdruck kommt, hat allerdings : : : : Ceberschätzung des Laboratoriums nichts zu tun, so lange and dort, bleibt was er sein soll, nämlich das Mittel zum Zweck. si so lange die Laboratoriumsresultate nur auf Grund einer rafflitigen klinischen Untersuchung verwertet werden. Der trieb hat, gut durchgeführt, den Vorteil, die technischen der auf ein Minimum einzuschränken, aber auch den Nach-The full ein Minimum einzuschränken, aber auch den Nach-is die Fühlung zwischen Arzt und Laboratorium zu be-aträchtigen. Gerade diese Fühlung ist aber our Verheidung von ehlschlüssen ganz besonders wichtig, und merchevirrtümliche entung eines lakonisch mitgegeilten Betynnes könnte durch e verhütet werden. Die Günstigsten Bedingungen für tech-sche Zuverlässigkeit einersgits und Kontakt mit dem Arzte adererseits dürften darum gut eingerichtete, mittelgroße Labotorion bieten, wie sie im allgemeinen auch uns zur Verfügung ebeu.

Machen wir von ihnen und vom Laboratorium überhaupt in Gebrauch, der unsern Kranken am besten frommt ? Die Antort kann eine allgemeine sein und ist als solche in unsern Ausbrangen enthalten. Es muß sie aber auch jeder für sich geben, um er in seiner Arbeit den richtigen Kurs einhalten will. Sein erk von dieser Seite her zu prüfen, ist für den Hörer wie fichen Sprecher gleichermaßen von Wert. Zu dieser Prüfung ficht zu geben, war der Zweck unseres Vortrages.

us der Physiologisch-chemischen Anstalt der Universität Basel.)

Zur Kenntnis der Methylalkonol-Wirkung.1)

Von Carla Egg.

Nachdem vor anderthalb Dezennien die Aufmerksamkeit auf starke, geradezu katastrophale Giftigkeit des Methylalkohols enkt war, hätte man hoffen dürfen, daß bei der klaren Erintnis der Sachlage es leicht möglich sein müßte, daß künftig ärtige Vergiftungsfälle vermieden würden. Dem ist jedoch leider ht so, sind doch z. B. vor wenigen Monaten wieder in Westm zahlreiche Vergiftungs- und Todesfälle vorgekommen, die üfellos auf den Genuß von Methylalkohol-haltigem Branntn zurückgeführt werden müssen. Wiederum sicht man bei en Vergiftungsfällen mit Schrecken, in wie kleiner Dosis bes der Methylalkohol giftig wirken kann, so starb eine Frau in Ister in Westfalen, die sechs Schnäpse mit einem Gehalt von efähr 20 Volumenprozent Methylalkohol getrunken hatte, d. h.

¹) Aus einer von der mediz. Fakultät in Basel gekrönten Preisit (über "Lösungsgleichgewichte im Organismus").

State of the second second

es haben höchstens 30—40 g Methylalkohol den Tod einer bis dahin gesunden Frau herbeigeführt.

Die Giftigkeit dieses Alkohols ist also sehr viel größer als man bisher angenommen hatte, und um so mehr drängt sich die Frage auf, worauf denn eigentlich die Giftigkeit beruhe; selbst ein so erfahrener Pharmazeut und Toxikologe wie *Gadamer* führte noch die Giftigkeit des Methylalkohols auf Verunreinigungen zurück, etwas, was man doch wohl durch die toxikologischen Tierversuche als widerlegt ansehen kann. Die schwere Hamburger Vergiftungsserie im Jahre 1922 entstand durch den Genuß von amerikanischem, fast chemisch reinem Methylalkohol.

Man hat versucht, die Giftigkeit des Methylalkohols darauf zurückzuführen, dati aus ihm im Organismus Ameisensäure enistehe, die ihrerseits stark giftig sei. Nun ist ja an der Giftigkeir der Ameisensäure, die schwer verbrennlich ist, nicht zu zweifeln. Aber die Tierversuche widersprechen dem durchaus, daß der Methylalkohol erst nach seiner Oxydation und nur durch diese giftig sei, denn weder ist die Methylalkoholvergiftung eine typische Säure- oder gar eine Ameisensäurevergiftung, noch ist bisher jemals der Versuch gelungen, eine ausreichende Umwandlung von Methylalkohol in Ameisensäure nachzuweisen, noch endlich haben auf Grund dieser Annahme unternommene therapeutische Ver-uche z. B. Darreichung von Natriumbikarbonat, bisher einen sicher lebensrettenden Erfolg erzielt. Die ameisensauren Salze sind sogar im wesentlichsten ungiftig, und die Ameisensäure selbst ist keine starke Säure. Mit ihrer Dissoziationskonstante 2,05 . 10-4 ist sie weniger sauer als die Aepfelsäure mit dem Werte 4 , 10-4 oder als die Weinsäure mit 9.7 . 10-4. Versuche in unserem Laboratorium haben z. B. ergeben, daß der Saft der sauren Aepfel oder Zitronen erheblich stärker sauer ist. Es kann also nicht die Säuerung der 鋣 a entstehenden Ameisensäure sein, welche die Giftigkeit des Methylalkohols erklärt. F. Leuthardt hat kürzlich zu anderen Zwecken in unserer Anstalt die Säuerung verschiedener Früchte untersucht. Es ist interessant, seine Zahlen mit den hier in Betracht kommenden zu vergleichen. Die aus 8 g Methylalkohol, einer gelegentlich tödlichen Ďosis, entstehende Säuremenge entspricht ungefähr derjenigen Menge nicht gebundener, d. h. freier Aepfel- oder Weinsäure. die in 400 ccm reifem Traubensaft enthalten ist. Berücksichtigt man jedoch die im Traubensaft enthaltene Pufferung, so würde die aus 8 g Methylalkohol maximal entstehende Wasserstoffionenmenge in ungefähr 3,7 l Traubenmost enthalten sein. Eine solche Menge dürfte schon manchmal getrunken worden sein, ohne je akut zum Tode geführt zu haben. Zu berücksichtigen ist aber noch, daß die Oxydation des Methylalkohols zur Säure weder quantitativ noch sehr schnell von statten geht.

Nicht die Säuremenge könnte eine Rolle spielen, da ja die Ameisensäure immerhin nur eine kaum mittelstarke Säure ist. sondern ihre Schwerverbrennlichkeit, daß sie sich somit fast wie eine anorganische Säure verhält. Damit komme ich zu dem Punkt. der mir für die Giftigkeit der zunächst wichtigste erscheint.

Der Methylalkohol gehört zur Methanreihe, zu den Verbindungen mit einem Kohlenstoffatom, die sich sämtlich, wie z. B. auch Formaldehyd und Ameisensäure, dadurch auszeichnen, daß sie im tierischen Organismus sehr schwer verbrennbar sind. Der Methylalkohol ist ein Gift wie der Aethylalkohol, hat aber eine scheinbar harmlosere, dennoch aber sehr viel gefährlichere Giftwirkung. Eine scheinbar harmlosere deswegen, weil seine Herzwirkung (Spiro) und narkotische Wirkung (Fühner) geringer ist als die des Aethylalkohols. Bekanntlich nimmt die narkotische Wirkung der Alkohole mit der Anzahl der Kohlenstoffatome in geometrischer Progression zu, darum ist der Methylalkohol ein viel schwächeres Betäubungsmittel als der Aethylalkohol. Vielleicht hätte die Frau, die den sechs methylalkoholhaltigen Schnäpsen erlegen ist, von einigen nur aethylalkoholhaltigen schneller einen Rausch bekommen und darum weniger getrunken. Gerade in der Schwäche der akut toxischen Wirkung liegt zum Teil die große Gefahr des Methylalkohols. (Genau so wie die große Gefahr des Kohlenoxyds dadurch gesteigert ist, daß es geruchlos ist und dadurch Abwehrreaktionen des Körpers dagegen gar nicht oder nur verspätet eintreten.) Alle Versuche haben bisher in der Tat

The last way be being to

SCHWEIZERISCHE, MEDIZINISCHE, WOCHENSCHRIFT

übereinstimmend ergeben, daß sich der Methylalkohol am Stoffumsatz kaum beteiligt, und daß 48 Stunden nach dem Tode noch mehr als 1/5 des genossenen Methylalkohols im Körper direkt nachweisbar waren. Er teilt mit den anorganischen Vörbindungen die Schwerverbrennbarkeit, mit den organischen, daß er gestepelt, werden kann. Er häuft noh also im Körper an und dädurch muß seine Giftigkeit erklärt werden.

Es kommen daher für die Giftigkeit des Methylalkohols im Organismus, da der Stoff nicht verbrannt werden kann, (in die angeblich so giftige Ameisensäure geht nach den Versuchen von Pohl (Biohn: Zechrs: 127; 66) kaum '1/26; über), also auch keine toxischen Umwandlungsprodukte bildet, seine physikalisch-che-mischen Eigenschaften in Betracht, um so mehr, da er in größere Menge, bezw. in höherer Konzentration im Körper zirkuliert als andere aliphatische Alkohole. Wenn der Methylalkohol ein starkes Nervengift ist, so ist zur Erläuterung die Tatsache heranzuziehen, daß er für Phosphatide und für Sterine ein gutes Lösungsmittel ist, für Lecithine ist das längst bekannt, für Sterine fand jüngst Erlandsen, daß eine Lösung von Cholesterin in Methylalkohol bei 40º fast 2 g Cholesterin enthält.

Noch wichtiger aber scheint mir folgende Tatsache zu sein: der Methylalkohol enthält die OH-Gruppe und darum ein mit Nebenvalenzen stark verschenes Sauerstoffatom. Die Alkohole bilden daher leicht mit sehr viel Substanzen Komplexsalze, vom Methylalkohol sind viele solche mit anorganischen Metallverbindungen bekannt, z. B. bildet er kristallisierte Doppelsalze mit Natrium, Magnesium, Calzium, Aluminium, Kupfer, Eisen usw. Bei der großen Bedeutung, die diese Elemente nun aber, wie wir jetzt wissen, für die normalen Lebensvorgänge im Tierkörper haben, muß ihre Bindung für den Ablauf gerade der fermentativen Reaktionen von der allerstärksten Folge sein. Ich habe, um mich von dieser Tatsache zu überzeugen, den Einfluß des Methylalkohols auf die durch das Ferroion katalysierten Oxydationsvorgänge untersucht; die fundamentale Bedeutung der Schwermetall- (speziell der Eisen-)Katalyse ist ja durch O. Warburg, Meyerhof u. a. in jüngster Zeit dargetan. Ich habe dabei in der Tat gefunden, daß das Ferroion durch Methylalkohol komplex gebunden wird, und zwar in einer Form, durch die es unfähig wird, typische Oxydationsvorgänge zu katalysieren. Das Eisen wird offenbar in einer von jenen leicht reversiblen Formen gebunden, die für die Bedeutung der Blausäurevergiftung usw. neuerdings so hohes physiologisches Interesse gefunden haben.

Die Oxydation einer Reihe von Stoffen, die durch Ferroionen katalytisch beschleunigt wird, erfährt bei Anwesenheit von Alkohol eine Verzögerung oder Hemmung.

1. Guajakreaktion:

Wasser mit einem Tropfen alkoholischer Guajaklösung und einem Tropfen verdünnter Ferrosulfatlösung versetzt, farbt sich auf Zusatz eines Tropfens verdünnter Wasserstoffsuperoxydlösung infolge Oxy-dation des Guajak blau. Vergleichsproben mit Methyl- und Aethylalkohol anstatt des Wassers bleiben farblos.

2. Benzidinreaktion:

Wasser mit etwas alkoholischer Benzidinlösung und verdünnter Ferrosulfatlosung versetzt, wird hei Zusatz von verdunntem Wasserstoffsuperoxyd durch ein Oxydationsprodukt des Benzidins blau gefarbt. Bei Verwendung von Methyl- oder Aethylalkohol an Stelle von Wasser unterbleibt die Blaufarhung, und zwar konnte ein Ausfall der Benzidin-reaktion auch noch bis zu einem Verhältnis von 1.5 Wasser: 0.5 Alkohol featured note not be a content vermines on ho these i on Antonio featured worden. Bee noch geringeren Gehalt an Alkohol tritt die Beuzichnarbung schwach auf, bei Acthylaikohol etwas fruher als bei Methylalkohol.

3. Indigooxydation;

Die Entfarbung einer wäßrigen Indigoblaulösung durch Wasserstoffsuperoxyd bei Gegenwart einer Spur Ferrosulfatlösung wird durch Zusatz von Methyl- und Aethylalkohol stark verzögert. Hier wirkt im Gegensatz zur Benzidinreaktion der Aethylalkohol stärker oxydationshemmend als der Methylalkohol, wie aus folgenden Versuchen zu erschen ist: Individan.

	lõsı Troj	ing pfen	vel Fe II verd. Tropfen Tropfen				
eem Wasser	÷	1	-+	1	· 1	sofert	Entfärlene
Methylalkohol com Wasser + 1 com	4	1	••	1	- 1	nach 3	Min. Entfbg.
Aethylalkohol		,			-		

nach 15 Min. Entflig

2 ecm

1 cem

6. Phenofrenktion auf Wassenkt/feuperaryd. 15. Verdünkte Phenoliceung flartt sich mit sungen Tropfen yerdin Wassentaffsuperarydiaung und sywas. Perrosalitationan inkensiy Orydation in Dernizatechini, Metkiyi und Astivjalkohol herimen Orydation in Bernarsteening, mennyi, und Astayiaikonoi nemisen disa Reaktion und awar seher sark. Erst bei dom, Verhältnis Ol, Alkoholad Wasar tatut die Ozydationseaktos wieder sehwach harverrik Anch wirkt der Asthylalkohol stärker orydationshemmend als der Methyl

alkohol. Es ware denkbar, daß der Ausfall der beschriebenen Oxydation katalysen in alkoholischer Lösung darauf beruben könnte. daß der lift kohol für Benzidin, Gunjak, Phenol ein Lösungamittel ist, während i diese dispassi An die Gegenwart kolloider Stoffe gebunden ist). Gegen eine solo Benzidinchördydrat angestellt worden sind: 2 com Wasser 1 toom 1 Tropf. 1 Tropf, wird langa blau, nime später den gleichen an wirden sind: 2 com Wasser 1 toom 1 Tropf. 1 Tropf. wird langa blau, nime später den gleichen an wirden sind: 2 com Wasser 1 toom 1 Tropf. 1 Tropf. wird langa blau, nime später den gleichen an wirden wird. 1 com 1 Froff. 1 Tropf. wird langa blau, nime später den gleichen an wirden wird. b 1 com Methyalkohol + 1 Tr. NG. + 1 Tr. Cu.

wei uch gielenen	THE PARTY AND
upen Farhton	b) 1 ccm Methylalkohol + 1 Tr. NG. + 1 Tr. Cu.
and raibton at	We have Mathematical at 1 m MG 1 1 m. C.
ind c	100 100

2 ccm Methylalkohol 1 ccm 1 Tropf. 1 Tropf. gelblich-braun-violett + 1 Tr. 1n KCN. 2 ccm Aethylalkohol 1 ccm 1 Tropf. 1 Tropf. gelblich-braunrot-braun **3 a)** com Aethylalkohol + 5 Tr. NG, + 1 Tr. Cu. violett + 1 Tr. 1n KOH

b) 1 com Aethylalkohol + 5 Tr. NG. +1 Tr. Cu. Hiernach wird zwar die Oxydationsreaktion durch die Alkoho

burg) vorliegt, der Alkohol mit dem katalytischen Eisen eine 2 an mittelstark violett. Komplexbindung eingeht. Daß aber eine solche Maskierung der vorliegt 2 an mittelstark violett. Schwermetalls nicht in allen Fällen gleichbedeutend mit eine sollt 3 af vie 2 a) Hemmung der Katalysewirkungen sein muß. dafür bietet das folgende Öxydationsmodell ein Beispiel:

Eine wäßrige Lösung von p-Phenylendiamin und a Naphtol vint in bergen auf die Schwermetallsatzen wieder in Gang gebracht werden. Eine Lösung wird in beiden Methyleiten beiden Alkohole in ihrer Reaktionsw keimer hat diese Reaktion als Schwermetallkataives gedeutet. Der Var 10 vitro entspricht ihr ähnliches toxikologisches Verhalten, gang kann durch Blausaure reversibel gehemmt, durch Zusatz vor gebracht geningerer Zenstörbarkeit, der Mathylalkohol kursiert a. Nanhtol und p. Phenylendiamin orvdiert sich auf Zusatz vor sie die Geningeringerer Zenstörbarkeit, der Mathylalkohol kursiert a. Nanhtol und p. Phenylendiamin orvdiert sich auf Zusatz von sie die Geningeringerer Zenstörbarkeit, der Mathylalkohol kursiert a. Nanhtol und p. Phenylendiamin orvdiert sich auf Zusatz von sie die Geningeringerer Zenstörbarkeit, der Mathylalkohol kursiert a. Nanhtol und p. Phenylendiamin orvdiert sich auf Zusatz von sie die Geningeringerer Zenstörbarkeit, der Mathylalkohol kursiert der die Geninger die Gen Sonon turch den Lutteauerston zu incorpositionen olymert. B. tret-heimer hat diese Reaktion als Schwermetallkatalyse gedeutet. Der Vog-gang kann durch Blausäure reversible gehemmt, durch Zusatz vog-Schwermetallsalzen wieder in Gang gebracht werden. Eine Lösung vog-o-Naphtol und p-Phenylendiamin orydiert sich auf Zusatz von tuwgf. Funfer Longe gusbas als eine kundersie Versteinkowende. Noch matte Kupfer-Ionen rascher als eine kupferfreie Vergleichsprobe. Noch mehr Aupler fonen rissener als eine supreriese i entretansprote. stout mess aber wird die Oxydation beschleunigt durch Zusatz von Co-Ionen au-Cyankalium. Die Kupferkatalyse wird also durch Cyankalium nicht mes Ovanzanum. Die Aupierzeizityse wird also durch dyankalium nicht messi nicht gehenmt, sondern sogar beschlennigt. Interessanterweise ist abet diese letztere Reaktion von der Reihenfolge der Reagentienzusätz abhängig.

ueur genemmt, sondern sogar beschleunigt. Interessanterweise ist aber, emterhiches, fortholisch hotz unbedenkliche Mengen Met diese letztere Reaktion von der Reihenfolge der Reagentienrusster, and Bennie der Gläung wirdt geben est der Gläung wirdt regelmäßig Methylalkohol licfern zu dem Gemisch von a-Naphol und p-Phenylendiamin Cu- und Cyarts, Methylalkohol leicht nachzuweisen (Dénigs: Compt. rend. Ralium nacheinander hinzugefügt werden, läßt man aber zuerst Kupfer 22.). Mir selbet het heicht achzuweisen (Dénigs: Compt. rend. und Cynaktelinander inneueruge werden, iast man aber zuerst Kupfer (201). Auf geles tate in terneuwesen (Denges: compt. 1970. hinzu, so unterbleibt in wäßiger Lösung die Verstärkung. Ferner erfährter die folgende Methode gut bewährt: die Katalyseverstärkung auch insofern eine Einschränkung, als sie nu and Kataiveverstarkung auch insolern eine Einschränkung, als sie na Kataiveverstarkung auch insolern eine Zeit zu beobachten ist. Bei geeigneten Konzentrationsvorhaltnissen in Kataiveverstarkung auch insolern Aethylalkohol einschen Aethylalkohol in Kataiveverstarkung auch insolern Aethylalkohol in Kataiveverstarkung auch insolern einschen Aethylalkohol in Kataiveverstarkung auch insolern einschen Aethylalkohol in Kataiveverstarkung auch insolern einschen Aethylalkohol insolern Aethylalkohol insolern einschen Kataiveversteinen in Kataiveversteinen ist. Bei Kataiveversteinen kataiveversteinen ist. Bei Kataiveversteinen kata

b) 1 cent von einander in ihrem Fällungsvermögen gegen Annhand Gut Lös. 2 Cut Lös. 2 Schüttel man gleiche Volumen heider Alkohole je mit dem glei schon nach ca. 1₂ Minute kehren sich die Farbonintensitäsverhaltnisse – kehrhalkohol zweik kase Phasen, eine währige unten und alkohol um, die Farbung von a) vertiet sich weiter und starker sis die von blei schöttell man gleiche Volumen (1: 1) 22prozentiger Ammonsulfatiosung, so bilden auf bein zusammentreijen von Kupferionen mit Zymionen bilde sich sier ober Katalysierender Komplez. Im weiter und starker sis die von blei um, und cs bildet sich eine stabilere Komplez. Im weiteren Verlauf lagert sich dieser ober um, und cs bildet sich eine stabilere Komplez. Im weiteren Verlauf lagert sich dieser ober um, und cs bildet sich eine stabilere Komplez. Im weiteren Verlauf lagert sich dieser ober um, und cs bildet sich eine stabilere Komplezurentingen eine sich eine Verlauf lagert sich dieser ober um, und cs bildet sich eine stabilere Komplezurentingen eine zusächtet. Es handelt sich hier um eine Rasktonsfähigkeit ungeordneter Systeme, dem für biologische Provinsien auf gleiche zusammenter Verset (germentative) eine große Bedeutung zukommt. In gleiche Linie mit der Motallymanktalyse ist die Beschlemigen zusächtet being Male Fähigt um, so tritt im het versetzieme Gasen 10 Tropfen Wasser (3 Tropfen = 0.1 cent und schreiter Versetziemen Zusammenter Zusammen einen Läuter versation dies Male fähigt um, so tritt im het versetziemen die Gasen 10 Tropfen Wasser (3 Tropfen = 0.1 cent und schreiter Katalysiensen die Kunder + Alkohol zu setzen, Mehrin und eine Gasen 10 Tropfen Wasser (3 Tropfen = 0.1 cent und schreiter Kundysienserkeiten durch Kupfer – Quan, bei het ersten eine die Verlaufen die Schleite beinge Male Fähigt um, so tritt im het beine diesen die Gasen 10 Tropfen Wasser (3 Tropfen = 0.1 cent und schreiter Kutalyse sow ohl durch Kupfer – State die the ternation der Kutalyse sow ohl durch Kupfer – Kun

b) wie 2 b). the state of the second second

OHWRIZEHISCHE MI

5 15. NG. + 8 Tr.

OCH THE

intens, violett a

L Tr. Ca

Garmanner Actionation of Actionation of Actionation and Actionation of Actionatio

Contraction and the second

	•	
a die grift 🕊 🚟 🕄	1 ccm Wasser + 5 Tr. NG. + 5 Tr. Na Acetat	
men diese	+ 1 Tr. verd. Culösung	kraitig rosa
kohol : 1.9 2 2 8)	-1 Tr. verd. Culösung	
Auch hiera	Na Acetat.	schwäch, rosa als 1 a
r Methyl. b)	I com hethylakohol $+ 5$ Tr. NG. $+ 5$ Tr. 1 com Methylakohol $+ 5$ Tr. NG. $+ 5$ Tr.	• • • • • •
	No Acetat \neq 1 Tr. Cu 1 com Aethylalkohol $+$ 5 Tr. NG. $+$ 5 Tr. Na Acetat.	mten av violett
viational 3 a)	1 ccm Aethylakohol $+$ 5 fr. XG. $+$ 5 fr. Xa.	ntia 9 a
ill der Al	Na Acetat. 1 ccm Acthylalkohol -5 Tr. NG. -5 Tr.	wie za
	The decision of the state of t	intensive violatt
Lisen A	Mir. Nor, wird ein Gemisen von $0,1 \le p$ -Phe	

0.13 2 g-Naphtol in 100 cem Wasser bezeichnet. Das Na Acetat wurde jum Abstumpfen der HC1 zugesetzt.

	11.	
	Leem Wasser - 5 Tr. NG 1 Tr. Cu 1 Tr. In KOH	kraftig rosa
5.1	1 cem Wasser ± 5 Tr. NG. ± 1 Tr. Cu. ± 1 Tr. In KCN ± 1 cem Methylalkohol ± 5 Tr. NG. ± 1 Tr. Cu.	intensiv rotviolett
, .	1 ccm Methylalkohol – 1 Tr. NG. – 1 Tr. Cu.	intensiv violett
.,	1 tr. In KCN = 1 tr. NG = 1 tr. Cu $ 1 cm Aethylalkohol = 5 Tr. NG = 1 Tr. Cu$	intens, violett als 2 :
	- 1 Tr. 1n KOH	wie 2 a
D)	1 cem Aethylalkohol – 5 Tr. NG. –1 Tr. Cu. – 1 Tr. In KCN.	wie 2 b

UII.

Wiederholt man die Versuchsserie in der Weise, daß man zuerst Kupier und Cyankalium resp. KOH und dann erst das NG, hinzufügt, 50 erhält man folgendes Resultat:

1 a) wird langsam intensiv violett.b) schwach rosa.

2 a) mittelstark violett, b) intensiv violett,

3 a) wie 2 a) b) wie 2 b).

In 2 und 3 a) und b) kehren sich mit der Zeit die Farbenintensitäten um. a) wird intensiver violett als b).

Der Aehnlichkeit der beiden Alkohole in ihrer Reaktionsweise in vitro entspricht ihr ähnliches toxikologisches Verhalten, die größere Giftigkeit der Methylverbindungen ist eine Folge von deren geringerer Zerstörbarkeit, der Methylalkohol kursiert im Organismus länger und in höheren Konzentrationen als der Aethylalkohol.

Da Th. v. Fellenberg in Bern wiederholt in Obstweindestillaten erhebliche, toxikologisch nicht unbedenkliche Mengen Methvlalkohol gefunden hat, (Bioch. Zschr. 85, 45; 1917), da die Pektinstoffe bei der Gärung wohl regelmäßig Methylalkohol liefern, ist es wichtig, daß wir eine Reihe von Verfahren besitzen, um den Methylalkohol leicht nachzuweisen (Dénigès: Compt. rend. 150, 822). Mir selbst hat sich bei gelegentlichen Untersuchungen auch die folgende Methode gut bewährt:

Nachweis von Methylalkohol neben Aethylalkohol:

Methylalkohol und Aethylalkohol unterscheiden sich wesentlich von einander in ihrem Fällungsvermögen gegen Ammonium-

ich von einander im ihrem Fällungsvermögen gegen Ammonium-sulfatlösung (Spiro 1921). Schüttelt man gleiche Volumen beider Alkohole je mit dem gleichen Volumen (1:1) 22prozentiger Ammonsulfatlösung, so bilden sich beim Aethylaikohol zwei klare Phasen, eine wäßrige unten und alkoholisch-säßrige oben. Beim Methylalkohol dagegen scheidet sich sofort ein dichter Kristallbrei aus. Auf dieses Verhalten begründet E. Meurice eine Methode um Nachweis von Methylalkohol in Aethylalkohol (Ch. Zbl. 1924, I, 519). Rasche und scharfo Resultate erhält man nach dieser Methode jedoch nur herab bis zu einem Gehalt von 5% Methylalkohol. Die Grenze des Nachweises läßt sich aber bis zu einem Gehalt von 1% Methylalkohol verschieben auf Grund der Eigenschaft des Methylalkohols, die Emul-gierung von Wasser in Alkohol zu begünstigen. Versetzt man 2 com reinen Aethylalkohol (1) und 2 com Aethyl-alkohol der 1% Methylalkohol enthält (2) mit je 2 com 22% Ammonium-sulfatlösung und schüttelt einige Male kräftig um, so tritt in beiden Gläsern rasch und gleichzeitig Phasenscheidung ein. Die untere klare waßrige Schicht beträgt 1/4 der oberen alkoholischen. Setzt man nun zu beiden Gläsern 10 Tropfen Wasser (3 Tropfon = 0,1 com) und schüttelt beide einize Male gleichmäßig um, so bemerkt man einen Unterschied im der Phasenscheidung. Bei reinem Aethylalkohol entstehen größere Tröpfehen, die sich bald unten zu wäßrige Phase asammeln. Bei der mit Methylalkohol versötzten Probe ist die Phasenausscheidung verzögert. Noch deutlicher wird der Unterschied bei Zusatz von 12 Tropfen Wasser. In Glas (1) bildet sich nach ca. 1 Minute die wäßrige Schicht aus, während

einphasiges System über, klare Lösung, während in (1) noch eine Emulsion Desteht

besteht.
Bei einem Gehalt von 2% Methylalkohol trat die Auflösung ebenfalls
beim 13. Tropfen ein. Bei 3,4 und 5% Methylalkohol vollzog sie sich schon
beim 11. Tropfen.
Verwendet man staft des 95prozentigen. Alkohols 76prozentigen.
so entsteht beim Verhältnis 1 Alkohol : 1 Ammoniumsulfatlösung noch
keine Phasentrennung, beim Verhältnis 2 Alkohol : 1 Ammonsulfatlösung
bilden sich zwei Schichten. Hierbei treten die Unterschiede in der Emuldierung am prägmantesten beim 6. und 7. Tropfen auf. Beim 7. Tropfen
ertolgt gewöhnlich Phasenamiosung in der methylatkoholialitgen Probe.
Dei der Ausführung dieser Dischimmung mit zur Kontrolle wird.

Bei der Ausführung dieser Bestimmung muß zur Kontrolle ein Alkohol von gleichem spezifischem Gewicht wie das der Versuchs-lösung verwendet werden. Zur Prufung alkoholischer Getränke ist der Alkohol zunächst durch Destillation zu isolieren.

Durch seine Schwerverbrennlienkeit und Neigung zur Kompleubildung verhält deh der Methylalkalist im Örgönlanur vie ein anorganisches Gift. Auch für die Therapie dürfte es das rationellste sein, den Methylalkohol als ein solches Gift anzusehen. Versuche, ihn in eine ungiftige Veröindung überzurühren, erscheinen einstweilen aussichtslos. Es kann nur darauf ankommen, seine an sich nur verzögert eintretende Eliminierung zu beschleunigen, was, wie es scheint, am besten durch stark diuretisch wirkende Infusion alkalischer Salzlösungen gelingt.

Aus der chirurgischen Abteilung der käntonalen Krankenanstalt Aarau (Chefarzt: Dr. Eugen Bircher).

Ueber kongenitale Missbildungen des menschlichen Extremitätenskeletts. mit Röntgenbildern.

Von Dr. P. F. Nigst, Bern.

Allgemeiner Teil.

I. Normale Entwicklung der Extremitäten.

Bevor ich auf den Gegenstand, dem diese Arbeit gewidmet ist, selbst eingehe, scheint es mir zweckmäßig, einige Bemerkungen über die normale Entwicklung der menschlichen Gliedmassen vorauszuschicken.

Man erkennt die Anlage der Extremitäten beim Menschen in der zweiten Hälfte der dritten Embryonalwoche, wo sie als kleine Höcker der Extremitäten- oder Wolff'schen Leiste erscheinen. Letztere besteht aus Ektoderm und Mesoderm und verläuft an der lateralen Körperwand unmittelbar ventral von der Urwirbelreihe. Zuerst tritt der Armhöcker in der Höhe der untern Hals- und der obern Brustsegmente auf; ihm folgt etwas später der Beinhöcker im Bereich der Lenden- und der oberen Kreuzsegmente. In der 4. Woche bilden die Extremitäten abgeplattete Stummel ohne jegliche Gliederung. Schon im Anfang der 5. Woche läßt sich die Handanlage als rundliche, schaufelartige Platte erkennen, mit dickerer Mitte und dünnerem Randsaum. Der dünnere Stiel krümmt sich in der Mitte, die Ellenbogenanlage markierend. Am dünnen Handrand treten bald durch 4 radiär stehende Furchen getrennte strahlenartige Wülste auf, die ersten Andeutungen der Finger. Bald verlängern sich dieselben und springen knospenartig über den übrigen Rand vor, der schwimmhautartig die Fingeranlage verbindet.

Die Entwicklung der unteren Extremitäten geht in ähnlicher Weise vor sich, doch treten die Diiferenzierungen stets etwas später auf, so zeigt sich die ungegliederte Fußplatte erst, wenn die ersten Fingerstrahlen schon angedeutet sind. Die Zehenanlagen trennen sich erst von einander am Ende des zweiten Embryonalmonats bei 17,5 bis 19 mm langen Embryonen. Nach Retzius (1904) zeigt sich ungefähr zu derselben Zeit auch die Fersenanlage als eckiger Höcker. In der 6. Woche sind die drei Hauptabschnitte der Extremitäten zu erkennen. indem sich noch das proximale Stück durch eine Querfurche in Ober- und Unterarm, Ober- und Unterschenkel gesondert hat. In der 7. Woche findet man an den Spitzen der Finger krallenartige, aus Epidermiszellen bestehende Ansätze, die Urnägel. Das Gerüst der Gliedmassen entwickelt sich aus einem bindegewebigen Blastem, aus welchem Knorpel hervorgeht, welcher wiederum in bekannter

icht durchh Alkohol (U. War-Esen eine erung des mit einer lietet das

xvdations. di der Al. corend in ... Eisen . iisperse

lavertase olche

song von

aa. aimmt 🖁

widett rot-braun-

.. rot. on an wie

Michole e Benzidin-when Oxy-

iphtol wird t. E. Wert t. Der Vor-Zusatz vor Losung von Noch mehr Jonen und m nicht nur ise ist aber itienzusätze,

auf, wenn and Cyan-erst Kupfer, as Gemisch rner erfährt als sie nur crhältnissen

H = 1 Tr

⊢ I Tr. verd. Cu‴ Lös.

als a), doch

verhaltnisse die von b)

utung zu

n bildet sick er und stark

h diese**r abe** 1 unter Ein

hier um en i-chemischer ogische Pre

schleunigute zen. Methylo xydation de ken aber di . Bei letzteret

nzusatzes zi ervorgeht.

ervorgeht.